

CERTIFICAT DE CONFORMITATE  
CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 297

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

**Registrul Auto Român – Organismul de Omologare de Tip și Certificare Produse  
(R.A.R.-O.O.T.C.P.) certifică prin prezentul că:****Romanian Automotive Register – Type Approval and Products Certification Body  
(R.A.R.-O.O.T.C.P.) hereby certifies that:****CASTROL LUBRICANTS RO S.R.L.**cu sediul în:  
address: **Strada Halelor, nr. 5, etaj 3, București**s-a conformat Regulilor Generale, cod RG-00, ale D.C.P., aplicabile unor produse fabricate în serie,  
privind certificarea produselor:*has complied with the General Rules, code RG-00, of D.C.P., applicable to series  
manufactured/batches of products, regarding the certification of products:***Uleiuri de motor, mărcile CASTROL, ARAL, DACIA Oil / DACIA, RENAULT,  
OMNICRAFT, tipuri –conform anexei**fabricat/e de: **Lubricants UK Ltd**  
manufactured by: **Castrol / Aral / BP Lubricants**în sediul/ile din: **Neuhöfer Brückenstraße. 81, 21107 Hamburg, Germany – Aral**  
address/es: **Aktiengesellschaft Geschäftsbereich Schmierstoffe**Produsele au fost evaluate conform Regulilor Generale, cod RG-00, ale D.C.P., în raport cu cerințele  
esențiale specificate, schema de certificare nr. 2 și corespund documentelor normative:*The products were assessed according to the General Rules, code RG-00, of D.C.P., within the  
essential requirements specified, certification scheme no. 2 and found to comply with the normative  
documents:***conform anexei**

Data certificării inițiale / First certification date: 10.11.2000

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.O.T.C.P.  
R.A.R.-O.O.T.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR  
ing. Marius DASIACHI**Notă** - prezentul Certificat de Conformitate nu implică aplicarea Mărcii de Conformitate D.C.P. pe produsele certificate.

- prezentul Certificat de Conformitate este valabil numai împreună cu Anexa.

**Note** - this Certificate of Conformity does not imply the application of the D.C.P. Mark of Conformity on the products.

- this Certificate of Conformity is only valid together with the Annex.

**CERTIFICAT DE CONFORMITATE**  
**CERTIFICATE OF CONFORMITY****NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

**Uleiuri de motor, marca ARAL**

| Nr. crt.                         | Tipul / Nume produs            | Document normativ de referință,<br>Fișă Tehnică (F.T.) |
|----------------------------------|--------------------------------|--------------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca ARAL</b> |                                |                                                        |
| 1                                | MegaTurboral 10W-40            | F.T. MegaTurboral 10W-40                               |
| 2                                | MegaTurboral LA 10W40          | F.T. MegaTurboral LA 10W40                             |
| 3                                | Turboral 15W-40                | F.T. Turboral 15W-40                                   |
| 4                                | Turboral 20W-50                | F.T. Turboral 20W-50                                   |
| 5                                | BlueTronic II 10W-40           | F.T. BlueTronic II 10W-40                              |
| 6                                | HighTronic F 5W-30             | F.T. HighTronic F 5W-30                                |
| 7                                | HighTronic 5W-40               | F.T. HighTronic 5W-40                                  |
| 8                                | SuperTronic G 0W-40            | F.T. SuperTronic G 0W-40                               |
| 9                                | SuperTronic Longlife III 0W-30 | F.T. SuperTronic Longlife III 0W-30                    |
| 10                               | EcoTronic F 5W-20              | F.T. EcoTronic F 5W-20                                 |
| 11                               | SuperTronic E 0W-30            | F.T. SuperTronic E 0W-30                               |
| 12                               | SuperTronic LL IV FE 0W-20     | F.T. SuperTronic LL IV FE 0W-20                        |
| 13                               | SuperTronic K 5W-30            | F.T. SuperTronic K 5W-30                               |
| 14                               | HighTronic M 5W-40             | F.T. HighTronic M 5W-40                                |
| 15                               | HighTronic J 5W-30             | F.T. HighTronic J 5W-30                                |
| 16                               | HighTronic R 5W-30             | F.T. HighTronic R 5W-30                                |
| 17                               | HighTronic F 5W-30             | F.T. HighTronic F 5W-30                                |



# CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

**NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

## Uleiuri de motor, marca CASTROL

| Nr. crt.                            | Tipul / Nume produs            | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|-------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca CASTROL</b> |                                |                                                     |
| 18                                  | Magnatec Diesel 10W-40 B4      | F.T. Magnatec Diesel 10W-40 B4                      |
| 19                                  | Magnatec Diesel 5W-40 DPF      | F.T. Magnatec Diesel 5W-40 DPF                      |
| 20                                  | Magnatec 5W-20 E               | F. T. Magnatec 5W-20 E                              |
| 21                                  | Magnatec 5W-30 A3/B4           | F. T. Magnatec 5W-30 A3/B4                          |
| 22                                  | Magnatec 10W-40 A3/B4          | F.T. Magnatec 10W-40 A3/B4                          |
| 23                                  | Magnatec 5W-40 A3/B4           | F.T. Magnatec 5W-40 A3/B4                           |
| 24                                  | Magnatec 5W-40 C3              | F.T. Magnatec 5W-40 C3                              |
| 25                                  | Magnatec 10W-40 A/B            | F.T. Magnatec 10W-40 A/B                            |
| 26                                  | Magnatec 0W-20 D               | F. T. Magnatec 0W-20 D                              |
| 27                                  | Magnatec 5W-30 A5              | F. T. Magnatec 5W-30 A5                             |
| 28                                  | Magnatec 0W-20 E               | F. T. Magnatec 0W-20 E                              |
| 29                                  | Magnatec 0W-30 C2              | F. T. Magnatec 0W-30 C2                             |
| 30                                  | Magnatec 0W-30 GS1/DS1         | F. T. Magnatec 0W-30 GS1/DS1                        |
| 31                                  | Magnatec 5W-30 C3              | F. T. Magnatec 5W-30 C3                             |
| 32                                  | Magnatec 5W-30 DX              | F. T. Magnatec 5W-30 DX                             |
| 33                                  | Magnatec 5W-30 S1              | F. T. Magnatec 5W-30 S1                             |
| 34                                  | Magnatec 5W-40 DPF             | F. T. Magnatec 5W-40 DPF                            |
| 35                                  | Magnatec Professional OE 5W-20 | F. T. Magnatec Professional OE 5W-20                |
| 36                                  | Magnatec Professional OE 5W-40 | F. T. Magnatec Professional OE 5W-40                |
| 37                                  | Magnatec Professional A3 5W-40 | F. T. Magnatec Professional A3 5W-40                |
| 38                                  | Magnatec Professional S1 5W-30 | F.T. Magnatec Professional S1 5W-30                 |

CERTIFICAT DE CONFORMITATE  
CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 297 ANEXA

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

## Uleiuri de motor, marca CASTROL

| Nr. crt.                     | Tipul / Nume produs                  | Document normativ de referință,<br>Fișă Tehnică (F.T.) |
|------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| Uleiuri motor, marca CASTROL |                                      |                                                        |
| 39                           | Ford - Castrol Magnatec 0W-20        | F.T. Ford - Castrol Magnatec 0W-20                     |
| 40                           | Ford - Castrol Magnatec 0W-20 Diesel | F.T. Ford - Castrol Magnatec 0W-20 Diesel              |
| 41                           | Ford - Castrol Magnatec 5W-30 A5     | F.T. Ford - Castrol Magnatec 5W-30 A5                  |
| 42                           | Ford - Castrol Magnatec 0W-30 D      | F.T. Ford - Castrol Magnatec 0W-30 D                   |
| 43                           | Ford - Castrol Magnatec 5W-20 E      | F.T. Ford - Castrol MAGNATEC 5W-20 E                   |
| 44                           | Ford - Castrol Magnatec 0W-30 D      | F.T. Ford - Castrol Magnatec 0W-30 D                   |
| 45                           | Ford - Castrol Magnatec 5W-20 E      | F.T. Ford - Castrol MAGNATEC 5W-20 E                   |
| 46                           | Magnatec Stop-Start 0W-20 GF         | F.T. Magnatec Stop-Start 0W-20 GF                      |
| 47                           | Magnatec Stop-Start 5W-30 A5         | F.T. Magnatec Stop-Start 5W-30 A5                      |
| 48                           | Magnatec Stop-Start 5W-20 E          | F.T. Magnatec Stop-Start 5W-20 E                       |
| 49                           | Magnatec Stop-Start 5W-30 C3         | F.T. Magnatec Stop-Start 5W-30 C3                      |
| 50                           | Magnatec Stop-Start 5W-30 S1         | F.T. Magnatec Stop-Start 5W-30 S1                      |
| 51                           | Magnatec Hybrid 0W-16                | F.T. Magnatec Hybrid 0W-16                             |
| 52                           | Magnatec Hybrid 0W-20                | F.T. Magnatec Hybrid 0W-20                             |
| 53                           | Magnatec Hybrid 5W-30                | F.T. Magnatec Hybrid 5W-30                             |
| 54                           | GTX 5W-30 A5/B5                      | F.T. GTX 5W-30 A5/B5                                   |
| 55                           | GTX 5W-30 C4                         | F.T. GTX 5W-30 C4                                      |
| 56                           | GTX 10W-40 A3/B4                     | F.T. GTX 10W-40 A3/B4                                  |
| 57                           | GTX 20W-50                           | F.T. GTX 20W-50                                        |
| 58                           | GTX 5W-30 C3                         | F.T. GTX 5W-30 C3                                      |
| 59                           | GTX 5W-30 C4                         | F.T. GTX 5W-30 C4                                      |
| 60                           | GTX 5W-30 RN17                       | F.T. GTX 5W-30 RN17                                    |
| 61                           | GTX 5W-40 MV                         | F.T. GTX 5W-40 MV                                      |

**CERTIFICAT DE CONFORMITATE**  
**CERTIFICATE OF CONFORMITY****NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

**Uleiuri de motor, marca CASTROL**

| Nr. crt.                            | Tipul / Nume produs      | Document normativ de referință,<br>Fișă Tehnică (F.T.) |
|-------------------------------------|--------------------------|--------------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca CASTROL</b> |                          |                                                        |
| 62                                  | EDGE TURBO DIESEL 5W-40  | F.T. EDGE TURBO DIESEL 5W-40                           |
| 63                                  | EDGE 0W-30               | F.T. EDGE 0W-30                                        |
| 64                                  | EDGE 0W-40 A3/B4         | F.T. EDGE 0W-40 A3/B4                                  |
| 65                                  | EDGE 0W-20 LL IV         | F.T. EDGE 0W-20 LL IV                                  |
| 66                                  | EDGE 5W-30 C3            | F.T. EDGE 5W-30 C3                                     |
| 67                                  | EDGE 5W-30 LL            | F.T. EDGE 5W-30 LL                                     |
| 68                                  | EDGE 5W-30 M             | F.T. EDGE 5W-30 M                                      |
| 69                                  | EDGE 5W-40               | F.T. EDGE 5W-40                                        |
| 70                                  | EDGE 10W-60              | F.T. EDGE 10W-60                                       |
| 71                                  | EDGE 0W-20 C5            | F.T. EDGE 0W-20 C5                                     |
| 72                                  | EDGE 5W-40 M             | F.T. EDGE 5W-40 M                                      |
| 73                                  | EDGE 0W-40 R             | F.T. EDGE 0W-40 R                                      |
| 74                                  | EDGE 0W-40 RN 17 RSA     | F.T. EDGE 0W-40 RN 17 RSA                              |
| 75                                  | EDGE 0W-20 C5, 12 X 1 LT | F.T. EDGE 0W-20 C5                                     |
| 76                                  | EDGE 5W-40 A3/B4         | F.T. EDGE 5W-40 A3/B4                                  |
| 77                                  | EDGE 0W-20 LL IV         | F.T. EDGE 0W-20 LL IV                                  |
| 78                                  | EDGE 0W-20 LL-17 FE+     | FT EDGE 0W-20 LL-17 FE+                                |
| 79                                  | EDGE 5W-50 S             | F.T. EDGE 5W-50 S                                      |
| 80                                  | EDGE 0W-20 V             | F.T. EDGE 0W-20 V                                      |



# CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

**NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

## Uleiuri de motor, marca CASTROL

| Nr. crt.                            | Tipul / Nume produs                  | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|-------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca CASTROL</b> |                                      |                                                     |
| 81                                  | EDGE 0W-30 LL                        | F.T. EDGE 0W-30 LL                                  |
| 82                                  | EDGE 0W-40                           | F.T. EDGE 0W-40                                     |
| 83                                  | EDGE Professional LongLife III 5W-30 | F.T. EDGE Professional LongLife III 5W-30           |
| 84                                  | EDGE Professional LL IV FE 0W-20     | F.T. Professional LL IV FE 0W-20                    |
| 85                                  | EDGE Professional A5 0W-30           | F.T. EDGE Professional A5 0W-30                     |
| 86                                  | EDGE Professional Longlife III 0W-30 | F.T. EDGE Professional Longlife III 0W-30           |
| 87                                  | EDGE Professional EC 0W20            | F.T. EDGE Professional EC 0W20                      |
| 88                                  | EDGE Professional A5 0W-30           | F.T. EDGE Professional A5 0W-30                     |
| 89                                  | EDGE Professional C1 5W-30           | F.T. EDGE Professional C1 5W-30                     |
| 90                                  | EDGE Professional LL IV FE 0W-20     | F.T. EDGE Professional LL IV FE 0W-20               |
| 91                                  | EDGE Professional V 0W-20            | F.T. EDGE Professional V 0W-20                      |
| 92                                  | EDGE Professional E 0W-30            | F.T. EDGE Professional E 0W-30                      |
| 93                                  | CASTROL 2T                           | F.T. CASTROL 2T                                     |
| 94                                  | POWER1 4T 10W-30                     | F.T. POWER1 4T 10W-30                               |
| 95                                  | POWER1 4T 10W-40                     | F.T. POWER1 4T 10W-40                               |
| 96                                  | POWER1 4T 15W-50                     | F.T. POWER1 4T 15W-50                               |
| 97                                  | POWER1 4T 20W-50                     | F.T. POWER1 4T 20W-50                               |
| 98                                  | POWER1 RACING 4T 10W-30              | F.T. POWER1 RACING 4T 10W-30                        |
| 99                                  | POWER1 RACING 4T 10W40               | F.T. POWER1 RACING 4T 10W40                         |
| 100                                 | POWER1 RACING 4T 10W-50              | F.T. POWER1 RACING 4T 10W-50                        |
| 101                                 | POWER1 RACING 4T 10W-60              | F.T. POWER1 RACING 4T 10W-60                        |
| 102                                 | POWER1 RACING 2T                     | F.T. Power 1 RACING 2T                              |
| 103                                 | POWER 1 SCOOTER 2T                   | F.T. POWER 1 SCOOTER 2T                             |
| 104                                 | POWER1 SCOOTER 4T 5W-40              | F.T. POWER1 SCOOTER 4T 5W-40                        |
| 105                                 | Engine Shampoo                       | F.T Engine Shampoo                                  |



# CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

**NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

## Uleiuri de motor, marca CASTROL, DACIA Oil / DACIA, Omnicraft

| Nr. crt.                                      | Tipul / Nume produs             | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|-----------------------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca CASTROL</b>           |                                 |                                                     |
| 106                                           | Vecton Long Drain 10W-40 E7     | F.T. Vecton Long Drain 10W-40 E7                    |
| 107                                           | Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9  | F.T. Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9                 |
| 108                                           | Vecton Long Drain 10W-30 E6/E9  | F.T. Vecton Long Drain 10W-30 E6/E9                 |
| 109                                           | Vecton Fuel Saver 5W-30 E6/E9   | F.T. Vecton Fuel Saver 5W-30 E6/E9                  |
| 110                                           | Vecton Fuel Saver 5W-30 E7      | F.T. Vecton Fuel Saver 5W-30 E7                     |
| 111                                           | Vecton 15W-40 CK-4/E9           | F.T. Vecton 15W-40 CK-4/E9                          |
| 112                                           | Vecton Long Drain 5W-30 FA-4/F8 | F.T. Vecton Long Drain 5W-30 FA-4/F8                |
| 113                                           | CRB Multi 15W-40 CI-4/E7        | F.T. CRB Multi 15W-40 CI-4/E7                       |
| 114                                           | CRB Multi 20W-50 CH-4           | F.T. CRB Multi 20W-50 CH-4                          |
| 115                                           | CRB Monograde 40 CF/CF-2        | F.T. CRB Monograde 40 CF/CF-2                       |
| 116                                           | CRB Monograde 10W CF            | F.T. CRB Monograde 10W CF                           |
| 117                                           | CRB Turbomax 10W-40 E4/E7       | F.T. CRB Turbomax 10W-40 E4/E7                      |
| <b>Uleiuri motor, marca DACIA Oil / DACIA</b> |                                 |                                                     |
| 118                                           | Dacia Oil Plus RN17 5W-30       | F.T. Dacia Oil Plus RN17 5W-30                      |
| 119                                           | Dacia Oil Plus Diesel DPF 5W-30 | F.T. Dacia Oil Plus Diesel DPF 5W-30                |
| 120                                           | Dacia Oil Plus Extra 10W-40     | F.T. Dacia Oil Plus Extra 10W-40                    |
| 121                                           | Dacia Oil Plus Premium 5W-30    | F.T. Dacia Oil Plus Premium 5W-30                   |
| <b>Uleiuri motor, marca Omnicraft</b>         |                                 |                                                     |
| 122                                           | Omnicraft 5W-30                 | F.T. Omnicraft 5W-30                                |
| 123                                           | Omnicraft 5W-30 C2              | F.T. Omnicraft 5W-30 C2                             |
| 124                                           | Omnicraft 5W-30 C2 F            | F.T. Omnicraft 5W-30 C2 F                           |
| 125                                           | Omnicraft 5W-30 C3              | F.T. Omnicraft 5W-30 C3                             |
| 126                                           | Omnicraft 5W-40 C4              | F.T. Omnicraft 5W-40 C4                             |
| 127                                           | Omnicraft 10W-40                | F.T. Omnicraft 10W-40                               |

**CERTIFICAT DE CONFORMITATE**  
**CERTIFICATE OF CONFORMITY****NR. 297 ANEXA**

Valabil de la / Valid from 22.01.2024 până la / until 21.01.2028

**Uleiuri de motor, marca RENAULT**

| Nr. crt.                            | Tipul / Nume produs                          | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|-------------------------------------|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| <b>Uleiuri motor, marca CASTROL</b> |                                              |                                                     |
| 128                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 0W-20 RN 17 FE | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 0W-20 RN 17 FE             |
| 129                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 10W-40 RN 700  | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 10W-40 RN 700              |
| 130                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 17    | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 17                |
| 131                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 700   | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 700               |
| 132                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 720   | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 5W-30 RN 720               |
| 133                                 | Renault - Castrol GTX RN-SPEC 5W-40 RN 710   | F.T. Castrol GTX RN-SPEC 5W-40 RN 710               |

# LICENȚĂ / AUTORIZAȚIE

## LICENCE / AUTHORIZATION

### NR. 297

**Registrul Auto Român – Organismul de Omologare de Tip și Certificare Produse**  
(R.A.R.-O.O.T.C.P.) acordă  
*Romanian Automotive Register – Type Approval and Products Certification Body (R.A.R.-O.O.T.C.P.) hereby grants*

**CASTROL LUBRICANTS RO S.R.L.**

cu sediul în:  
address:

**Strada Halelor, nr. 5, Etaj 3, Sector 3, BUCUREȘTI**

dreptul de utilizare a Certificatului de Conformitate nr. 297/22.01.2024, și a Marcajului de  
Certificare D.C.P., prezentat mai jos, pentru produsele specificate în Certificatul de Conformitate.  
*the right of using the Certificate of Conformity no. 297/22.01.2024, and the Certification Marking of  
D.C.P., shown below, for the products specified in the Certificate of Conformity.*

Data acordării Licenței / Autorizației:  
*Licence / Authorization issuing date:*

**22.01.2024**

Prezenta Licență / Autorizație este valabilă până la data:  
*This Licence / Authorization is valid until:*

**21.01.2028**

Licența / Autorizația este valabilă în condițiile menținerii conformității produselor cu cerințele  
documentelor normative specificate în Certificatul de Conformitate și ale respectării Regulilor  
Generale, cod RG-00, ale D.C.P.

*This Licence / Authorization is valid providing the products conformity with the requirements of the  
normative documents specified in the Certificate of Conformity and General Rules of D.C.P., code  
RG-00, is preserved.*

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.O.T.C.P.  
R.A.R.-O.O.T.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR  
ing. Marius DAMACHI

